

༦། །འཛིགས་བྱེད་ནག་པོ་སུམ་སྒྲིལ་གྱི་སྒོ་ནས་གནན་པའི་ལས་རིམ་རི་རབ་ནག་པོ་ཞིས་བྱ་བ་བཙུགས། །

ཏྲུ་	༡༡། །ཅུ་བརྗེ་རྗེ་མཁའ་རྒྱུ་ལས། རྒྱུ་བཞི་དབང་ཐོབ་དམ་ཆོག་དང་ལྡན་པས། ཞེས་གསུངས་པས། དེ་ཡང་ཡི་དམ་འདིའི་བསྟེན་སྒྲུབ་ལས་གསུམ་ཆད་དུ་	ཾ
	འབྲོལ་བའམ། མིན་ན་ཡང་ཡི་དམ་གང་རུང་ལ་བསྟེན་པ་ཐེམ་ཞིང་འདིའི་དབང་ལུང་མན་ངག་ནོད་པའི་སྒྲགས་པས་དྲག་པོའི་ལས་ལ་ཤེས་པའི་གནས་སུ་དམར་ཕྱོགས་ཀྱི་གཟའ་ཆོས་དུས་	
	སྒྲོར་ཤིན་ཏུ་རྩལ་ཅིང་། བདུད་ཉི་དང་ཉི་ནག་ལ་ཕུང་གསུམ་ལྷགས་ཁམས་ཀྱི་ལོ་རྒྱུ་ཉི་ཁྲིམ་སོགས་སྒྲིབ་རྩལ་དང་། གྲེ་བྲག་དམིགས་བྱའི་ལོ་རྒྱུ་ཞག་དུས་ཀྱི་ལོག་སྒྲོར་རྩལ་མོས་དག་བོར་	
ཏྲུ་	ཁྲིམ་ཤང་གནད་དུ་ཕྱད་པའི་དུས་ཆོད་དེ། གང་གི་ཆོ་ནའང་སྟོང་རྗེ་བྲོས་པའི་ཞེ་སྒྲོང་ཕྱོག་ཏུ་མེད་པའི་གནས་སྒྲུབས་སུ་བརྩམ་དགོས་པ་ནི། ཇི་སྐད་དུ། ཞེ་སྒྲོང་མ་ཡལ་མཐུ་ཡི་	533
	མཆོག་ །ཅེས་པ་བཞིན་བཤད་མ་ཐག་པའི་སྟོང་ཉིད་སྟོང་རྗེ་བྱང་འདུག་གི་ངང་ལས་ལྡང་བའི་གནད་མ་ཤེས་ན་མངོན་པའི་ང་རྒྱལ་ཆེ་བ་ཙམ་ལ་དགོས་པ་མེད་དེ། གཏེར་ཁྲིམ་དུ། ལྷ་བ་	
ཏྲུ་	རྟོགས་ཤིང་སྟོང་རྗེས་བསྒྲུལ་བ་གཅིས། ཞེ་སྒྲོང་རང་མཐུ་སྟོན་པོའི་མཐུ། ཕྱི་མ་ངན་སོང་དུ་ལྷུང་ངོ། ཞེས་གསུངས་པའི་དགོངས་དོན་ཡང་གློ་ལ་མ་རྒྱུད་ན། སྒྲགས་འཆང་མཐུ་	

སྐད་ཅན་ལ་འདུག་པའི་འཕྲིན་ལྗོངས་དང་། བྱི་མའི་ཕེབས་ལམ་སྐྱེ་མ་བྱུང་ཉལ་གཅིག་ཏུ་བྱུང་པའང་བསམས་ནས། བདག་གི་རྣལ་འབྱོར་བརྒྱས་པའི་བར་སྔོན་དུ་བྱུང་ཆེས། ཐུགས་
 དམ་བསྐྱེད་བཞི། རྩྱེ་ཆོས་ཀྱི་དབྱིངས་ནས་རང་བྱུང་བྱུང་པའི་ལྷ་མོ། གཤེན་ཆེ་རེལ་པའི་དུར་བྱོད་ཆེན་པོ་ནས་འཇམ་དཔལ་ཐུག་ཆུ་བེལ་གཞོན་འཁོར་དང་བཅས་དཔལ་
 ཆེན་ཡོངས་ཆོག་པ་དྲག་པོའི་ཕྱིན་ལས་མཛོད་ཆོས་སྐྱེ་ཞི་བའི་དང་ལས་མ་གཡོས་ཀྱང་གཟུགས་སྐྱེ་འཛིགས་པའི་ཆ་ལུགས་ཆོག་པ་མཛོད་པ་ཕྱོགས་བཅུ་དུས་གསུམ་བདེ་
 གཤེན་པའི་བྱོད་དང་འཇམ་དཔལ་གཤེན་ཆེའི་ལྷ་ཆོག་པ་ཐུགས་དམ་ཅན་མི་མངོན་དབྱིངས་ནས་འདྲིའི་གཤེན་པའི་ཐུགས་དམ་བསྐྱེད་དྲག་པོའི་ཕྱིན་ལས་མཛོད་པའི་དུས་ལ་
 བབས་ཐུགས་དམ་ཐུགས་ཆེས་དབྱ་བཞག་པ་ཐུག་དུ་སྐྱེལ་ཞེས་བསྐྱེད་ལོ། །དེ་ནས་གསེར་སྐྱེམས་བཤམས་ལ་དཀར་ནག་བདེན་ཏུ་བྱི་ལོན་འབྱེད་མཁུན་གསེལ་ནི། རྩྱེ་ཆོས་
 ཐོག་མའི་མགོན་པོ་ཀུན་བཟང་ནས་བཟུང་སྟེ་དཔལ་མགོན་ཅུ་བའི་བླ་མ་ཡན་ཆོད་དུ་སངས་རྒྱལ་དངོས་དང་སྐྱོན་བརྒྱད་མ་ཆད་པའི་རྒྱལ་བ་དགོངས་བརྒྱད་རིག་འཛོན་བརྒྱད་བརྒྱད་

ཐཱ་ཨླུ་	༄༅། །དང་། གང་ཟག་སྒྲན་བརྒྱད་སྒྲ་མ་སྒྲན་གསོན་ཅིག་། གསང་སྒྲགས་སྒྲ་མེད་དགོངས་པ་སྒྲིང་པའི་དོན། །འཁོར་འདས་བྱང་ཆུབ་སེམས་སུ་རོག་ཅིག་	འ
ཐཱ་ཨླུ་	པས། །འོད་གསལ་ཐིག་ལེ་ཆེན་པའི་ངང་ཉིད་ལས། །རིགས་ཅན་རྣམས་ཀྱིས་སྒྲིན་གྲོལ་བྱེད་པ་ལ། །དམ་ཉམས་ཞིང་བཅུ་རྣམས་ཀྱིས་མ་སྟེར་རོ། །རིག་འཛིན་སྒྲ་མས་གཟུང་དང་ དཔང་མཛོད་ཅིག་ །དབྱིངས་དང་ཡེ་ཤེས་དཀྱིལ་འཁོར་ཀུན་གྱི་བདག་ །རིགས་ལྷ་རིགས་གསུམ་དུས་གསུམ་རྒྱལ་དང་སྤྲས། །ཡོན་ཏན་ཐིན་ལས་མ་ལུས་འདུས་པའི་སྒྱ། །ཞི་བོ་ རབ་འབྱམས་སྐྱབ་པ་བཀའ་བརྒྱད་དང་། །འཇམ་དཔལ་གཤེན་རྗེ་བསྟེན་ཅིང་བསྐྱབས་པའི་ལྷ། །ལས་དང་ཡེ་ཤེས་མཁའ་འགྲོ་སྒྲན་གསོན་ཅིག་ །སྒྲ་མ་མཆོག་མཇལ་དབང་བསྐྱར་ མན་ངག་ཞུས། །རྒྱད་སྟེའི་དགོངས་པ་བསྐྱེད་རྗེ་གས་ཟབ་མོ་བསྟེན། །བདེ་གཤེགས་བཀའ་བཞིན་བསྐྱབ་སེམས་རྣལ་འབྱོར་བདག་ །བསྟེན་པའི་དབྱ་བོ་འདི་ཡིས་སེམས་དཀྱགས་	535
ཐཱ་ཨླུ་	སོ། །ཡི་དམ་ལྷ་ཆོགས་གཟུང་དང་དཔང་མཛོད་ཅིག་ །ཀུན་ཏུ་བཟང་མོ་སྒྲན་དྲང་སྤྲ་མ་གྱི། །གོས་དཀར་སྒྲོལ་མ་རིགས་ལྷའི་མཁའ་འགྲོ་མ། །གནས་དང་ཡུལ་གྱི་དཔའ་བོ་མཁའ་	

འགྲོ་དང་། སྐྱལ་དང་ཡང་སྐྱལ་མ་སྤྲིང་རྒྱུ་མཆོ་དང་། འུར་བྲོད་བརྒྱུད་ཀྱི་མཁའ་འགྲོ་སྟོན་གསེན་ཅིག །བས་མཐའ་ནགས་འདབས་གནས་དང་དུར་བྲོད་དུ། ལྷག་པའི་སེམས་ལ་
སྦྱོར་བའི་བརྟུལ་ལུགས་ཀྱིས། ཁྱི་གནས་ལྷག་མཐོང་ཉམས་ཏྲོགས་སྒྲིམ་པ་ལ། ལུང་བྱེད་དམ་ཉམས་འདི་ཡིས་མ་སྟེར་རོ། སྐྱགས་སྦྱང་དམ་ཅན་རྒྱུ་མཆོ་དྲིགས་པའི་ཆོགས།
དཔའ་བོ་མཁའ་འགྲོས་གཟུ་དང་དཔང་མཛོད་ཅིག །ཆོས་ཡོངས་སྐྱལ་སྐྱུས་སྟོང་དང་ཏྲེན་ཅིང་འབྲེལ། ལུང་འཇུག་རྒྱུ་འབྲས་འདས་པའི་ཆོས་བསྟན་པ། གཏུལ་བྱའི་བསགས་པས་
ཐེག་པ་གྲུབ་མཐའི་སྒྲོ། མཐའ་ཡས་དུ་མར་གོ་ཡང་ངོ་བོ་གཅིག །ཀུན་ལ་རིས་མེད་དག་སྒྲུང་རྩལ་སྦྱངས་ཤིང་། བདག་བསྟོད་གཞན་སྟོད་ཆགས་སྦྱང་ཆེར་མ་སྦྱང་། རང་གིས་
རྩལ་བཞིན་དམ་ཆོས་སྦྱོད་སེམས་ལ། བན་སྐྱགས་བོན་དབྱ་ནག་པོའི་འཆོ་བ་དང་། རང་བཟས་སྟོན་ལ་གཞན་བཟས་དུག་ལྟར་བསྟུས། དམན་པའི་ས་བཟུང་བ་ཉན་དཔུང་པ་སྦྱང་། །
མཐོ་ལ་མ་སྦྱང་དམའ་ལ་མ་བརྟན་ཤིང་། བར་དུ་སྤག་དོག་རུ་བའི་སྦྱོར་སྦྱངས་ཀྱང་། བསྟན་པའི་རྩ་ཏྲ་ནག་པོ་སྦྱང་སྟོང་འདིས། སྦྱིར་ནི་སངས་རྒྱས་བསྟན་པ་ཡོངས་ལ་འཆོ། །

༣༣།

༣༣།

༣༣།

༣༣། སྒྲོལ་སྤྱད་པ་ལ་ལྷན་སྒྲུ་མ་འི་ཐུགས་རྒྱུད་དཀྱུགས། ཡང་སྒྲོལ་བདག་ཅག་ཆོས་སྤྱིད་བཅས་པ་ལ། བདེན་པ་བྱུང་གསོད་རང་གཞོད་ཁོང་བསྐྱེད་བཅས། འོ་རྒྱུ་བ་མ་བདེ་ཐབས་གྱིས་མཐའ་ནས་བསྐྱུལ། རང་རྒྱས་མ་ཐོན་ལོག་འདྲེན་གཞན་དག་ཅོད། བ་དཀར་ཞེ་གཞན་མགོ་སྒྲོང་སྒྲུབ་ནས་རྒྱུ། མ་བྱས་བྱས་དང་མ་བྱུང་བྱུང་ཞེས་པ་འི། ལེགས་བསྐྱུབས་ཉེས་སྒྲོགས་ཡ་ག་ངན་སྒྲུས་སྒྲུར། རྒྱུ་ནས་འདྲེད་ཅིང་མདུན་དུ་བསྐྱུག་པ་དང་། རྒྱུ་ནས་གསོད་གཅོད་བརྒྱ་འཕྲོག་བརྒྱུ་བྱེད་ཅིང་། རང་གི་ཆོས་སྤྱིད་འབྱོར་པས་མི་ངོམས་པར། གཞན་ལ་ཐུག་དོག་བསྐྱེད་ལ་བསྐྱེདས་པ་ཡི། བྱིད་བྱ་ཞེ་སྤང་མེ་ལྟར་འབར་བ་དང་། རྒྱུ་དབྱ་བས་མ་ངན་སྤྱང་ལྟར་འཛུགས་པ་ཡི། སྤྱང་བྱ་ཉེས་བྱེད་རྒྱུ་ལྟར་རྒྱུག་པ་དང་། བྱིས་དབྱ་བྱེད་སེམས་དུག་ལྟར་ཁོང་ནས་གཡོ། རྒྱུ་དབྱ་བྱ་པོ་ཆོར་ལྟར་རྒྱུ་བ་ཡི། བྱུང་མ་དབྱ་བོ་བྱིགས་མཆོམས་གང་གཞན་གྱུང་། འཛིག་རྒྱེན་འདས་དང་མ་འདས་རྒྱུ་ལ་འཛིན་པ་འི། བསྐྱེད་སྤྱང་དམ་ཅན་རྒྱུ་མཆོ་དེགས་པ་འི་འཁོར། བསྐྱེད་དང་བསྐྱེད་འཛིན་ནལ་འབྱོར་ལ་གདུངས་པ་འི། རྒྱུ་མ་དབྱ་འབར་བ་དཔལ་གྱི་ཕོ་ཉ

༣༣།

537

ཐྱོག་པ་སྤྱི་དང་རྣལ་འབྱོར་སྒོམ་གྱི་དབང་།	དམ་ཉམས་གཞི་དབྱེད་དབྱེད་བཞག་ལ་ཨ་མུ་ཀུ་། གཟུགས་བརྒྱན་རི་མོར་བྱིས་ལ་མིང་བྱང་བཏབ་། རྣམ་ཤེས་ ཏེན་དང་བཅས་ལ་ཟག་ཐུག་གུ་གུ་། ཉམ་ཐག་ཐུང་ན་འདུག་སྤངས་རྒྱུ་ལ་བཅིངས་། མཛོན་སྤྱུ་ལྟ་བུར་གསལ་བ་ཉིད་དུ་གྱུར་། ཅེས་དངོས་སྤྱུ་བསམ་། དེ་ནས་འགྲུགས་ འདྲེན་བྱ་བ་ནི། ར་མོ་། ཙ་བརྒྱད་སྒྲུ་མ་རྒྱལ་བ་ནི་བྲོའི་ལྷ་། མཁའ་འགྲོ་དཔའ་བོ་དམ་ཅན་སྤྱང་མར་བཅས་། སྤྲུགས་འཆང་བདག་གི་སྤྲུགས་དང་ཉིང་དེ་འཛིན་། དཀོན་མཆོག་ གསུམ་སོགས་བཀའ་ཡི་བདེན་པ་དང་། བྱེད་པར་འཇམ་དཔལ་ཆེ་འཆི་ཡུལ་གསུམ་བྲོས་། ལས་གྱི་མཐའ་སྤྱད་འཆི་བདག་མ་ཉིད་གདོང་། སྤྲུ་འགྲུགས་མོན་པ་ཕོ་མོ་སྤྱུ་ལ་འཁོར་ བཅས་། བྱེ་བ་དགྲུ་བྲི་དགྲུ་སྤྱོད་བདེན་པའི་མཐུས་། སྤྲུ་མའི་སྤྱད་དབྱེད་བསྤྱན་དང་བསྤྱན་འཛིན་དམོད་། བྱེད་པར་སྤྲུགས་འཆང་བདག་དང་སྤྱིན་པའི་བདག་། རྒྱུ་སྤྱོད་དགའ་ཆེ་གེ་མི་ འོར་འཁོར་བཅས་ལ་ཞེས་པ་ལྟ་བུའི་ཆོག་བསྤྱར་དགོས། ལྷན་ཕོ་བྱང་བོད་ཁམས་སྤྱོད་། སྤྱད་དབྱེད་ལ་བརྒྱུད་ཕྱི་དབྱེད་ཡིད་ལ་སེམས་། ད་ལྟ་གཞི་དབྱེད་འཆོ་བའི་དབྱེད་དང་བཞག་གསུམ་། སྤྱི་ཅན་ལ།	ཨ 539
--	---	--------------

ॐ नमो भगवते वासुदेवाय

དུར་སྲི་ཕུང་སྲི་གོད་སྲི་ཁུང་སྲི་དང་། སྲི་སྲི་མེ་སྲི་མཆོན་སྲི་དབྱ་སྲི་སོགས་། ཁ་འཇམ་གཏིང་རྩུབ་ཞེ་ནས་དམེད་པ་དང་། དོ་བསྲོ་ཕོད་འཇུགས་བསམ་ངན་སྦྱར་རྩུབ་བྱེད་། མི་ལ་ལྷ་
 མེད་ལྷ་ལ་མཐུ་མེད་ཅེས་། མཐུ་དང་རྩུས་པ་བྱུ་ལོན་བཞིན་དུ་གཤེར་། འགྲོ་ལམ་རྩུང་འཇུགས་བཟུལ་ལམ་དུ་གསྦྱར་བཤམས་། དམིགས་ཡུལ་གཟུགས་ལིང་བཀོད་པ་འདི་རྣམས་ཀྱི་
 རྣམ་ཤེས་སྒྲ་ཆོ་སྲོག་དང་བཅས་པ་རྣམས་། གནམ་ས་གླིང་བཞི་གླིང་ཕུན་རི་རབ་སེང་། ཉི་ཟླའི་གོ་དབར་ཆོས་བོན་སྤྱང་མའི་བསྐྱབས་། གང་ན་གནས་ཀྱང་ལི་རྒྱ་འདི་ཉིད་ལ་། བྱུག་
 ཅིག་བཟོ་ཨ་རྒྱ་ཤ་ཡ་ཇོ་། སྒྲིན་ས་ཆིངས་ཤིག་བཟོ་ཤུ་ཤ་ཉོ་། ཡན་ལག་སྒྲིམས་ཤིག་བཟོ་སྦྱོར་བོ་། སྦྱོས་པར་གྱིས་ཤིག་བཟོ་སྦྱོར་ཉོ་། ལྷ་དང་ཕྱེས་ཤིག་སྦྱ་མེ་ཤ་ཡ་པར་། དབྱེར་
 མེད་སྦྱིམས་ཤིག་ཨ་མེ་ཤ་ཡ་ཨ་། ཞེས་འགྲུགས་འཆིང་སྦྱོམ་སྦྱོས་དབྱེ་སྦྱོམ་གྱི་ཕྱག་རྒྱ་དང་དམིགས་གནད་ལ་ནན་ཏན་བསྦྱེད་དེ་དགྲུག་གཞུག་རིལ་མའི་ཆམ་རམས་བཤུགས་སྦྱ་དང་
 བཅས་བརྒྱུའམ་ཉེར་གཅིག་གམ་བདུན་ལ་སོགས་དངོས་ཉམས་དང་སྦྱར་ཞིང་གྲུ་གྲུལ་ནག་པོས་བདུག་ ཁོ་ཉ་བཀྱེ་བར་གསོལ་བ་ནི། རྩི་། བསྐྱལ་པ་ཆེན་པོ་བརྒྱད་བྱི་ཡི་། བཞི་

འདྲིལ་ས་ཁྱིེང་ག་སྤང་འབྲུམ།

ཨ

ཐྱུ་	༡༡། །སྟོངས་ཁོར་བའི་གཞལ་ཡས་ནས་ ལྷགས་མཁར་སྒྲིམིང་བཅུ་དྲུག་གི་ འབར་བའི་དབུས་ཕྱོགས་རྩམས་པ་ནས་ འོབས་ཆེན་བཅུ་གཉིས་གཏིང་མཐའ་	ཾ
ཐྱུ་	མེད་ ཐོད་མཁར་འབར་བའི་ནང་ཞིག་ན་ ཐོ་བྱང་ལྷགས་མཁར་སྒྲུ་གིས་གཏམས་ གྲུ་འབུམ་གཉན་བྲི་ས་བདག་སྟོང་ སྟོ་འཕྲེ་ཕྱོགས་སྟོང་མ་ཉེའི་བྲི་ ཐབས་ཤེས་ཉི་ཁྲི་ གདན་སྟེང་ནས་ སྟོག་བདུད་ཆོ་བདག་ནག་པོ་བཞེངས་ རྩམས་པའི་ཚུལ་གྱིས་སྒྲ་འགྲུགས་རྩམས་ ད་ལྟ་བྱིད་གྱི་ལས་ལ་བྲེ་ ཞེས་དང་། བསྐྱལ་བ་ནི། རྩ་ ལྟར་གྱི་ ཕྱོགས་ནས་སྒྲ་འགྲུགས་པ་ དུང་གི་མོན་པ་སེང་གའི་མགོ་ སྟོ་ཡི་ཕྱོགས་ནས་སྒྲ་འགྲུགས་པ་ ལྷགས་གྱི་མོན་པ་སྒྲག་གི་མགོ་ རུབ་གྱི་ཕྱོགས་ནས་སྒྲ་འགྲུགས་པ་ བསེ་ ཡི་མོན་པ་བྲེད་གྱི་མགོ་ བྱང་གི་ཕྱོགས་ནས་སྒྲ་འགྲུགས་པ་ གསེར་གྱི་མོན་པ་བྱུང་གི་མགོ་ སྒྲ་རྒྱན་མོན་པ་བྲེད་བཞི་ཡང་ དབུ་དབུ་སྒྲན་དབུ་ཞལ་དབུ་གདངས་ ཕྱག་ དབུ་ཞབས་དབུ་ཅིནྟ་དབུ་ ཞབས་དབུས་སྟོང་གསུམ་སྒྲ་ལ་རྒྱག་ སྒྲན་དབུས་དབྱ་བགེགས་བལྟས་ནས་འཛིན་ སྟོང་དབུས་དབྱ་བགེགས་ཡིད་ལ་བྲེད་ ཕྱག་དབུས་དབྱ་	541

ཀམ་

འདྲིལ་ས་གྲིང་ག་སྒང་འབྲུམ།

ཨ

༣༣

༣༤

༣༥

༣༣། །དམར་མེད་ཆངས་པ་རུ་ མགོན་མེད་བྱི་ཕུག་ལ་རྩེན་བཅུག་པ་ལྟར་ དམ་ཉམས་དབྱ་བའི་དོན་སྤྱང་ཕྱང་ལ་འོག་ རྣམ་སྤྱོན་ཕྱང་པོ་དུམ་བུར་གཏུབས་ལ་
 འོག་ གཟུགས་ཀྱི་ཕྱང་པོ་དེ་རུ་ཞོག་ལ་འོག་ རྣམ་པར་འཤེས་པ་འདི་རུ་བྱེར་ལ་འོག་ དབྱ་བགོགས་གཞོད་བྱེད་ཨོལ་གྱི་ལ་ཇ་ཇ་ ཞེས་རེ་ལ་མེད་ཆམ་རྩམས་ཀྱིས་དབྱ་ཏུ་
 བསྐྱལ་ལ་གཡབ་དར་གཡོབ་ཅིང་འོད་ཟེར་འཕྲོ་འདུ་དང་ཕོ་ཉམས་བཀུག་ །སྒྲ་འགྲུགས་ཀྱི་སྒྲ་གས་ནི། རྩི་ལ་གྱ་རུ་ རྩི་ལ་གྱ་རུ་ ཁ་སོ་པ་ཏི་ ཁ་སོ་པ་ཏི་ ཡི་རུ་ཏི་ ཡི་
 སེན་ཡི་སེན་ མན་ཡི་ སྤྱིང་ཆལ་པར་རྒད་ བི་རི་ལི་རྒད་ དམ་ཉམས་དབྱ་བགོགས་བྱིང་ཀྱི་སྒྲ་རྩེན་ཆོ་རྩེན་སྒོག་རྩེན་ཅི་ཡོད་པ་ཐམས་ཅད་འདིར་བྲུག་སྐྱུར་དུ་འོག་ཅིག་
 ཅེས་སྒྲ་བྲུག་པའི་རྟགས་མ་བྱུང་བར་དུ་བསྒྲུའོ། །གལ་ཏེ་བྲུག་པའི་མཆན་མ་འོན་ཏུ་བྱུལ་ན། དམིགས་པ་དབྱ་ཏུ་གཞུར་ཞིང་སྒྲ་འགྲུགས་ཀྱི་ཕོ་ཉ་མོ་མོན་མོད་ཆོགས་དང་བྱི་འགྱེད་སོགས་
 རྒད་པས་མེད་ལ་བྲུག་པ་ནི། གཞུང་ལས། ལས་ཀྱི་ཕོ་ཉ་འདི་དག་ནི་ བསྐྱལ་དང་རྒད་པས་སྤིད་གསུམ་འཛུམས་ ལས་བསྐྱབ་ཐེ་ཆོམ་མེད་པར་ངེས་ ཞེས་གསུངས་གྱུང་།

༣

543

三才圖會

འདིར་རེ་ཞིག་དེ་ཙམ་མོ། །དེ་ཡང་འགྲུག་པ་པའི་དུས་གནད་ནི། དམིགས་བྱ་རང་རང་ལ་སྒྲ་རྒྱ་དུས་མི་འདྲ་བ་རེ་རེ་སོགས་ཟབ་གནད་མང་དུ་གསུངས་ཀྱང་འདིར་རྒྱས་བཤད་དོར་བའི་རང་
གཞུང་གི་དགོངས་པར། སྤྱོད་སྒྲུག་མོ་ལངས་པའི་དུས་དང་ནི། ཉིན་གུང་བྱིས་བྱ་གདང་ལ་ཉལ་བ་དང་། སྤོང་ལ་སྤིན་མོ་སྤྲོལ་རྒྱུ་པའི་དུས་། བྱུང་པར་ཉི་མ་གྲིབ་སོ་འཇུག་དུས་
དང་། ཞེས་གསུངས་པའི་དགོངས་དོན་གཙོ་བོར་བབྱུང་ནས། ཐོ་རངས་གུང་གཉིས། འཤར་ལུབ་གཉིས་ཀྱི་གྲིབ་སོ་བྱུང་སྐབས། སྤོང་ག་དོང་ནག་དུས་ཏེ་རྒྱག་གོ། །རྒྱས་བསྐྱུས་ཀྱི་
གོ་སྐབས་རིག་པའི་མདའ་མོ་འཕངས་པར་བྱའོ། །སྐབས་སུ་རིགས་མཐུན་ཀྱི་གཞུང་གཞན་ལས་བྱུང་བའི་ཟབ་གནད་འདི་ཡང་བྱ་སྟེ། རྩོམ་སྟེ། དེ་ནི་བསྐྱུལ་བའི་བྲག་པ་དམ་དུས་ལ་
བབ་། དེ་ནི་ནམ་ཀྱི་སྤོང་ལ་བབ་དུས་འདིར་། ཆོམ་རྒྱན་ལས་ལ་འབྱེད་པའི་དུས་ཡིན་པས་། དག་པོ་ལས་ངན་སྤྲིག་ཅན་གཉིད་ལོག་གི་། སྒྲ་ཆོ་འབྲུམས་པོ་ད་ལྟ་བེད་ལ་ཤོག་།
སྟེ། ད་ལྟ་ནམ་ཀྱི་ཐོ་རངས་བབ་དུས་འདིར་། དག་པོའི་སྒྲ་ཆོ་འཕྲོ་ཞིང་འཕྲོ་བའི་དུས་། དམ་ཉམས་དག་པོའི་སྒྲ་ཆོ་འཕྲོ་བའི་དུས་། ལས་ངན་སྒྲ་འབྲུམས་སུ་རྒྱུར་དུ་བེད་ལ་ཤོག་།

འདིགས་སྒྲིང་གསུང་འབུམ།

ཐྱུ་	༡༡། བྱེ་ དེ་ནི་ནམ་ལངས་ཉི་མ་ཤར་དུས་འདིར་ མི་ཕྱགས་ཐམས་ཅད་ལས་ལ་གྲམ་པའི་དུས་ དག་པོའི་སྒྲ་ཆེ་སྒྲོ་རུ་ཐོན་པའི་དུས་ སྒྲ་འབྲམས་ལས་	༦
	ངན་སྦྱར་དུ་བྲིད་ལ་ཤོག་ བྱེ་ ད་ལྟ་ཉི་མའི་གུང་ལ་བབ་དུས་འདིར་ དག་པོའི་ནམ་ཤེས་བྱིངས་ཤིང་ཕྱོམ་པའི་དུས་ དག་པོའི་སྒྲ་ཆེ་འཐོམ་ཞིང་འབྲམས་པའི་དུས་ སྒྲ་	
	འབྲམས་ལས་ངན་སྦྱར་དུ་བྲིད་ལ་ཤོག་ བྱེ་ དེ་ནི་ཉི་རུབ་གྲིབ་སོ་འཕྲོག་པའི་དུས་ སྒྲིང་མི་དགའ་ཞིང་ཤེས་པ་འཕྱོ་བའི་དུས་ དག་པོའི་སྒྲ་ཆེ་ནམ་ཤེས་འཕྱོ་བའི་དུས་ སྒྲ་	
ཐྱུ་	འབྲམས་ལས་ངན་སྦྱར་དུ་བྲིད་ལ་ཤོག་ ཅེས་དང་རང་རང་གི་དུས་དང་བསྐྱུན་པའི་བསྐྱུལ་བའམ་ཡང་ན་མཐར་ཆགས་སུ་བྱའོ། །དེ་ནས་རྒྱབ་རྟེན་གྱི་ལྷ་དང་དབུ་ལ་བཞི། གུ་གུ་ལ་	545
	གྲིས་བདུག །བྱེ་ཤོག་དང་འུག་པའི་དང་སྒྲོ་གཉིས་གྲིས་གཡེབ་ཅིང་། སྒྲོ་ན་དག་པོའི་ལྷ་ལྷ་མིང་རུས་དང་བཅས་པའི་བར་དུ་མ་མའི་སྒྲ་གས་བྱང་གཏེམ་ལ་སྒྲོ་ཡིས་གདོན་ཞིང་དབྱེ་ཇས་	
ཐྱུ་	དམིགས་བསལ་གྲིས་བདུག་པ་དང་བསྐྱུལ་བྱང་སོགས་གུད་ལས་བྱང་བ་ལྟར་འདིར་ཡང་སེམས་སོ། །བྱེ་ སྒྲིག་ཅན་དག་པོ་ལས་ངན་འདི་ དག་ལྷ་སྒྲི་བོའི་གཙུག་ནས་ཕྱོལ་	

ཐྱོག་པོ་	༡༡། །སེར་ནག་ཆེན་མོ་འུག་པའི་དབུ་ །བྱོད་ནི་ཉིན་མཚན་མེད་པར་རྒྱག་ །བྱོད་ཀྱི་ཐུགས་དམ་དུས་ལ་བབ་ །དབྱ་དང་དབྱ་ལྷ་ཕྱོལ་ལ་ཤོག་ །ལུས་དང་སྦྱང་	འ
ཐྱོག་པོ་	མ་ཕྱོལ་ལ་ཤོག་ །བྱོད་དང་རྒྱང་མ་ཕྱོལ་ལ་ཤོག་ །གཉིན་དང་ཉེ་དུ་ཕྱོལ་ལ་ཤོག་ །ཕུ་བོ་རུ་བོ་ཕྱོལ་ལ་ཤོག་ །མངོན་སྦྱོང་དྲག་པོས་རྩལ་དུ་སྒྲེགས་ །ཨ་ནི་ཏི་ཏྲག་རྒྱ་མུ་ར་ཡ་ཕྱེ་ ཕྱེ་ །མུ་མ་ཏྲག་རྩུ་ཏྲ་མུ་ར་ཡ་ཕྱེ་ །ཞེས་བག་ཙམ་རེ་བཞུས་པས་ལྷ་དང་དབྱེའོ། །པ་རོལ་པོ་ལྷ་སྦྱང་བཟང་ན་ལྷ་ལྷ་དགྲོག་པའི་དྲག་སྦྱགས་ཟུར་དུ་གསལ་བ་ལྷར་བྱེའོ། །དེ་ནས་ དངོས་ཉམས་སྤི་ལམ་གྱི་སྒྲོན་སྒྲོན་ཏྲགས་མཐོང་བ་དང་། དེ་ཉིད་གང་དུ་བརྟུ་བ་དེར་མངགས་པའི་ཕོ་ཉ་ཟད་དགོས་པའང་། དེ་ཞིག་འདིར་མ་སྒྲོས་པས་བསྟན་དོན་གལ་ཆའི་རིགས་ལ་ ལོགས་སུ་ཤེས་པར་བྱེའོ། །དེ་ལྷར་ཞག་གངས་ཇི་ལྷར་ཡང་བྱུག་པའི་ཏྲགས་མཐོང་ན་གསལ་དཔའི་ལས་ལ་འཇུག་དགོས་ཏེ། སྒྲོབ་དཔོན་ཆེན་པོས། སྒྲ་མ་བྱུག་པར་ལས་ལ་སྦྱར་བ་ནི་ དབྱ་བོ་མེད་པར་མཚོན་ཆ་བརྟེན་པ་དང་འདྲ་ །སྒྲ་བྱུག་ནས་ལས་ལ་མ་སྦྱར་ན་བསྒྲུངས་ར་ནས་དབྱ་བོ་ཤོར་བ་དང་འདྲ་ །ཞེས་སོགས་སྒྲོན་ཡོན་གྱི་རྣམ་གངས་ཤིན་ཏུ་མང་བར་གསུངས་	547

པས་གསང་པའི་ལས་ལ་སྒྱུར་བ་ནི། ཐུན་སྒྲིང་གཡག་ཤོད་ཀྱི་རྒྱ་གཡས་མེ་ཆུས་མ་ཕོག་པའི་ནང་དུ་ཐུན་ཇུས་རྣམས་ཚང་བ་ཤོག་བུའམ་གཡག་ཇུས་བཀའ་པ་མདུན་དུ་བཞག་པས་ལ། ཨེ་ཇ་
 སྒྲེལ་ ཐུན་སྒྲིང་ནད་མཆོན་དུག་རྒྱངས་ཁོལ་བའི་སྒྲོང་ཅེ། ཐུན་ཇུས་ལས་བྱེད་ཕོ་ཉ་བཟ་གསོད་རམས་ཅེ། གཏུམ་དག་རྒྱུ་བ་སོད་འཛིགས་པའི་འབྲུག་སྒྲིང་སྒྲིང་ཅེ། སྒྲིང་ཁམས་གང་བའི་
 མཆོན་ཆ་ཐོག་ལྟར་འབེབས་ཅེ། འོག་འདྲེན་གནད་ལ་དབབ་པའི་མཐུ་ལྟན་གྱུར་ཅེ། ཅེས་གཟི་བྱིན་བསྐྱེད་ལ་དམིགས་གནད་ནི། གཞུང་ལས། དག་སྒྲུགས་མཆོན་ཆའི་འོད་ཟེར་ལས་ཅེ།
 ལྷགས་ལྟན་རི་ཆེན་ཉིལ་ལྟར་འཕྲོས་ཅེ། འག་བཟ་གསོད་བྱེད་ཕོ་ཉ་བསྐྱུ་ལས་ཅེ། ཁོ་ཡི་བ་སྒྱུ་འི་བུ་གར་གང་བཅེ། སོགས། གནམ་ལྷགས་ཀྱི་འཁོར་ལོ་བསྐྱོལ་མ་ལྷགས་དག་ཏུ་བསྐྱོར་
 དམིགས་ཀྱིས་རང་ག་ཤེད་རང་ལ་དབབ་པའི་དམིགས་གནད་ཟབ་མོ་ཞལ་ལས་ཤེས་པར་བྱས་ནས་བཟླ་བྱའི་སྒྲུགས་ནི། ཨྱི་ཨྱི་ཨྱི་ཅེ། སོགས་ནས། བི་ཙུར་ཆ་བི་ཙུར་ཆ་ཅེ། ཨྱོ་ཨྱུ་ཅེ།
 ཨྱུའི་ཡ་ཟང་ཅེ། ཡ་རྒྱ་ཙཱ་ཟང་ཅེ། མན་ཏུ་ཡ་ཙཱ་ཟང་ཅེ། ཁོ་ལག་རོ་ཐུག་ཐུག་ཏི་ཟང་ཡུ་ཅེ། ཞེས་བཟླ་ཞིང་མཆིལ་རྒྱངས་མི་ཤོར་བའི་གནད་དང་ལྟན་པས་ཐུན་ལ་ངར་སྒྲིང་ནས་ལི་རྒྱ་

༡༡། །ལ་ཐུན་གྱིས་བྱ་བ་ཅིང་བསྐྱལ་བ་ནི། རྩི་ ང་ནི་འཇམ་དཔལ་གཤེན་རྗེ་གཤེད་ དབྱ་དང་བགོགས་གྱི་གཉེན་པོ་སྟེ། ཡུངས་ཀར་རྒྱལ་པོ་ཤ་རི་རི་ དབྱ་བགོགས་སྟེང་དུ་བྱ་བ་པར་བྱ་ བྱ་ཐུན་དུ་གསྐྱེས་ཆེ་ལི་ལི་ ཆོ་དཔལ་མདའ་འཕེན་བཅས་སེ་བར་ གནམ་ལྷགས་གྲོག་ཆེན་ཅི་ལི་ལི་ ཡུངས་ཀར་བྱ་བ་འདྲིལ་ཤར་ར་ ཐུང་པོའི་སྟེང་དུ་བྱ་བ་པར་བྱ་ ཇ་སྐྱ་ར་ཡ་རྩི་པར་ དབྱ་བགོགས་གྱི་སྟོག་རྩ་ལ་ཁྱི་གནན་ཨོ་རྩུར་ཐུང་ སྐྱ་ར་ཡ་བྱད་སོད་ ཅེས་དང་། སྟོན་འོག་ནས་འབྱུང་བའི་ལོ་དང་རྒྱ་བ་ ལ་སོགས་ཀྱང་བརྗོད་ དེ་ནས་བསད་རྟགས་གྱི་དོད་ཆད་ཤེས་པར་བྱ་དགོས་ཏེ། སྐྱ་མའི་འཕྲོལ་ས། གསོད་པའི་ནང་རྟགས་མེད་པར་གནན་སྟོག་འཕང་གསུམ་བྱས་ན་དབྱ་མི་འཆི་འོ་ ཞེས་དང་། བསད་ལས་ཆད་ལས་བྲལ་ན་རང་ཉིད་གྱིར་འཆི་ དོད་ཆད་ལ་མཁས་ན་མདའ་དང་འབྲའོ་ ཞེས་གསུངས་པས་སོ། །དེ་ཕྱིར་སོད་རྟགས་མའོན་དུ་གྱུར་ནས། གནན་ པའི་ལས་བསྐྱལ་བ་ནི། འདིར་དམིགས་སུ་མ་བསལ་ཡང་གཞུང་གཞན་ལས། གནས་ལྷར་གནམ་ལྷགས་ཅ་གཞི་ ཕྱིབས་བཞི་སྟེན་ཞིང་ལྷི་བ་རེས་ བསྐྱལ་བ་སྟོད་མི་རུས་མནན་

ॐ नमो भगवते वासुदेवाय

[illegible]

འདྲིལ་ས་ཁྱིའ་ག་སྒྲུང་འབྲུམ།

རྒྱ་	༄༅། །གསུམ་གྱིས་བརྒྱབ། རྩྱེ་ དབྱ་བགེགས་གདུག་པ་བདུད་གྱི་ཚོགས་མེད་ སྒྲེ་དཔུང་འཁོར་དང་བཅས་པ་ཡི་ འགྲུག་བདུད་ཅི་འི་རྒྱུ་མཚོ་འདི་ བློ་	ལ
དུ་བློ་	རྒྱལ་འབར་བའི་ཚོགས་ལ་འབུལ་ ལས་དང་བག་ཆགས་དག་པ་དང་ རང་ག་ཤེད་བསམ་སྦྱོར་ངན་པ་རྣམས་ བློ་རང་ལ་ནི་བསྒྲེག་པ་དང་ རང་མཚོན་རང་ལ་བྱུག་པ་དང་ རང་འག་རང་གིས་བྱ་བར་མཛོད་ རང་སྒྲེ་རང་གིས་སྤྱེ་མར་བྱོང་ རྩྱེ་ ཆ་ཙམ་ཡང་མེད་པར་མཛོད་ རྩྱེ་ གཏུ་མ་ཆེན་འབར་བ་བློ་བའི་རྩེ་ ཆོ་བདག་འཆི་བདག་འཁོར་ལོས་ སྦྱར་ བློ་བའི་བཅུ་དང་སྦྱལ་པ་རྣམས་ འཛིགས་རྩྱལ་རྩམས་པའི་ང་འི་ཡིས་ དབྱ་བགེགས་གནད་ནས་འགྲུགས་པ་དང་ བདག་སྦྱང་རྒྱུན་ངན་བར་ཆད་བསྒྲེག་ ཡོ་བཟླ་གྱི་	551
ཀླུ་	ཏ་རྒྱ་རྒྱ་རྩྱེ་རྩྱེ་པའ་ ཅེས་གཏོར་མ་འབུལ། དེ་ལྟར་བྱུན་གྱི་དངོས་གཞི་དགྲུག་གསལ་མནན་གསུམ་གྱི་རྩྱགས་རྣམས་རྩེ་གསལ་པ་དང་ལས་མཐའ་བསྐྱབ་ནི། གཞུང་གི་ཚོགས་མཚོད་ བཤགས་པའི་བར་གྱུབ་རྩེས། རང་ཉིད་ཆོ་འཆི་ལྷ་པོ་གསུམ་དང་འཁོར་ཚོགས་དམ་ཅན་རྒྱུ་མཚོ་རྩེ་སྦྱོབས་རིངས་ཤིང་བློས་པས་རྩེ་ངས་འཆིང་གི་ལས་མཛད་པར་མེས་པའི་ང་རྒྱལ་དང་	

다

དགྲུག་གསལ་གནས་གསུམ་གྱི་སྤྲུལ་སྤྲེལ་ནས་བརྒྱ་བཞིན་དུ་ལི་རྒྱ་བྱུང་ནས་སྤྱུང་སྤྲེལ་དུ་བཀོད་ནས། རང་གྲིབ་པར་མི་འཆོར་བ་དང་ལིང་གྲིབ་ཚུར་མི་འགོ་བའི་ཐབས་ཀྱང་གཞུང་
གཞན་ལས་འབྱུང་བ་ལྟར་བྱས་ནས། སྤྱོན་གཟུང་པར་དང་། དགྲུག་གཞུག་དག་པོ་ལན་གསུམ་གྱི་མཐར། གུ་གུལ་གྱིས་བདུག་ །ཏྲི་བ་བ་ལྟ་བ་ སོགས་དང་། བསྐྱུ་ན།
རྩྭ་ན་ཨ་ཡུ་ཤེས་བེལ་ཡ་པར་ ཅེས་བརྗོད། སྤྱོབ་དཔོན་གྱིས་བྱམ་རྩལ་ཐོགས་པ་བརྟེན་ཅིང་དམོད་མོ་བྱ་བ་ནི། རྟོ་ ཞིང་བཅུ་ཆང་བའི་དགྲ་བོ་འདིས་ སྤྲུལ་སྤྲེལ་འཆང་བདག་ལ་
མོལ་བ་དང་ ཡི་དམ་ལྟ་ལ་ཕོད་བཅུགས་པས་ གཟུགས་སྤང་ཤིག་ལ་ཆོ་སྤོག་སྤོགས་ ཡས་ནས་སྤྱོད་གི་འདུ་ཐག་ཆོད་ འོག་ནས་ས་ཡི་རྟེན་སྤྱུང་སྤྱུངས་ བར་དུ་རྒྱུང་རྟེན་
མཁའ་པོ་ཤིག་ གཤེན་རྩེའི་ཆོགས་གྱིས་བཀའ་ཆད་ཕོབ་ སྤྱེལ་ཆེད་མ་ལུས་འགག་ཏུ་རྒྱག་ རྟེན་འབྲེལ་བཅུ་གཉིས་བདུད་དུ་ཕོབ་ དུག་ལྟའི་རང་མཆང་ཁོང་ནས་ཤིག་
མི་རོང་མ་ལུས་སྤྲུགས་མས་ཐོབ་ དུས་ལ་བབ་བོ་ས་མ་ཡ་ ཞེས་དང་། རྩྭ་ ངན་འཇམ་དཔལ་གཤེན་རྩེ་གཤེད་ དགྲ་དང་བགོགས་གྱི་གཉིན་པོ་སྤྱེ་ ཡུངས་ཀར་རྒྱལ་པོ་

འདྲིལ་ས་གྲིང་ག་སྒང་འབྲུམ།

[illegible]

འཛིགས་གྱིང་གསུང་འབུམ།

ཐུང་	༄༅། །གསུམ་མཐིང་ནག་འབར་བའི་དལ་ནས་། ཆོ་འཆི་ཡུལ་གསུམ་ཞལ་གདངས་ཤིག་། སྤང་བའི་དབྱ་དང་གཞོད་པའི་བགོགས་། ཞལ་དུ་བསྟུབ་བོ་ཁ་རྩ་བྱ་	6
དུག་སྒྲུབ་	ཏི་། བཅོམ་ལྷན་སྐྱེ་ཡི་གཡོན་རོལ་ནས་། དེ་ཐོ་བྲོས་མ་ཞལ་གདངས་ཤིག་། སྤང་བའི་དབྱ་དང་གཞོད་པའི་བགོགས་། ཞལ་དུ་བསྟུབ་བོ་ཁ་རྩ་བྱ་ཏི་། ཅུ་བའི་ལྷ་དུག་རྒྱན་གྱི་ལྷ་ བརྒྱད་ཀུན་། དབྱ་བགོགས་ཤེ་ནི་བཟའ་བའི་མཆོག་། ཞེ་སྤང་རུས་པའི་མཆོད་པ་བཞེས་། དབྱ་བའི་སྒོ་སྒྲིང་སྤྲན་གྱི་རྒྱ་། དར་ལྷ་སྒོ་སྒྲིང་མཆོད་པ་འབུལ་། དབྱ་བའི་མཁྲིས་པ་ རྩ་གདུག་། སྤག་དོག་མཁྲིས་པའི་མཆོད་པར་བཞེས་། འདི་ནི་དུག་ལྷའི་མཆོད་པ་སྟེ་། ཟེལ་གཞོན་ལྷ་ཆོགས་བཞེས་སུ་གསོལ་། མ་རྒྱ་མྱོ་སལ་ཁྲ་ཏི་། མ་རྒྱ་རྩ་ལ་ཁྲ་ཏི་། མ་རྒྱ་ཅི་ལྷ་ལ་ཁྲ་ཏི་། མ་རྒྱ་གོ་རོ་ཅན་ལ་ཁྲ་ཏི་། མ་རྒྱ་བ་སུ་ཏ་ལ་ཁྲ་ཏི་། ཀི་ནི་རི་ཏི་ཁྲ་ཏི་། ཞེས་ལིང་རོ་གཏོར་མར་བཟན་ཞིང་སྤྲན་རྟུ་སྒྲོན་། དེ་ཐོས་ལྷག་མ་གྱིར་། དེ་ནས་ གནན་སྤགས་བཟླ་བཞིན་པར་ལི་རྒྱ་ལ་གསལ་སྤགས་གྱིས་ངར་བཏགས་པའི་དུག་བྲག་གིས་བྲམ་བཏབ་པ་ལ། དབྱ་འདྲེའི་ལྷེབ་རྩལ་མང་ཡང་། རང་གཞུང་དུ། གཡས་གྱིས་གཡོན་	55
ཀམ་		

[illegible]

ལྷོ་	༡༡། །དམིག་དོང་ཆད་སོགས་གསང་སྤྱགས་གྱི་གཞུང་ཆེན་པོ་ནས་གསུངས་པའི་ངེས་པ་བཞིན་མཛད་པ་ལས། །བརྒྱུད་ཀྱི་འདྲེ་སྐྱེས་བཅུགས་པ་ལྟ་བུའི་ས་དམིགས་	ཾ
ལྷོ་	འཆོལ་བ་ལུང་རིགས་གཉིས་ཀས་དབེན་ཏེ་གསང་ཆེན་གྱི་མིག་ལྟོས་ལ་གཞོད་པས་དོར་ན་ལེགས་སོ། །དེ་ལྟར་ལེགས་པར་གྱུ་བ་ནས། །ལས་གཞུང་གི་བསྐྱུལ་དང་ཆད་ཐོ་སྒོ་དབྱེ་སོགས་ སྤྱི་འགོ་ལྟར་བྱས་ནས། །གོང་གཞོན་གྱི་གཏོར་མ། །གནན་ཆས། །མི་ཁའི་རྩས་ཐལ་འདམ་སོགས་བྱེར་ནས་གནན་སར་སྤེབས་པ་དང་། །ཡི་དམ་གྱི་ད་རྒྱལ་བརྟན་པོས་ཐེབས་ཕྱོགས་ དང་མཐུན་པར་འདུག་སྟེ་གནས་ཡུལ་གཞིས་བདག་ལོ་སྒྲ་ཞག་དུས་ལ་དབང་བའི་རིགས་ལ་གསེར་སྐྱེམས་བཤམས་ལ། །རྩྱུ་བྱེ་བྱེ་ །བྱིན་རྒྱབས་བྱགས་རྩེའི་སོགས་གྱིས་གསེར་སྐྱེམས་	557
ལྷོ་	ཡུལ་། །བཀའ་བསྒྲོ། །དེ་ནས་སྐྱབ་རྟེན་གྱི་རལ་གྱི་འམ་ཡུར་བུ་དོང་ཁར་བསྐྱུན་ལ། །ཐོ་ཆེན་དག་སྟ་བསྐྱུན་པས་ས་གཞི་གསུང་། །མཐའ་ཡི་རྒྱ་མཆོ་སྤྱི་མེར་གསལ་བར་གྱུར་། །དེ་ དབུས་གནམ་ལྷགས་ཁང་པ་སྒོ་མེད་ནང་། །ལས་གྱི་གཤེན་རྩེ་ནག་པོ་མ་རྟེའི་གདོང་། །གཏིང་ནས་བྲོས་པ་ཞལ་གདངས་མཆེ་བ་གཅིགས་། །ལག་གཡས་དབུག་ཐོ་གཡོན་པས་སྐྱུལ་	

ཏྲུག་	༡༡།	པར་གྱིས་།	ཕྱིས་ཤིག་ནོན་ཅིག་རྒྱགས་པར་གྱིས་།	བྱལ་ཅིག་ཆོམས་ཤིག་རྣམ་པར་ཤིག་།	རྩལ་ཆ་ཙམ་ཡང་མེད་པར་གྱིས་།	བཅོལ་བའི་ཕྱིན་ལས་།	༦
	ལྷན་པ་ལྷན་པ་།	དམར་གཏོར་ཤ་བྲག་གིས་བརྒྱན་པར།	ན་མོ་སོགས་དགུག་གཞུག་གང་རུང་མཐར།	ཨོ་ཨེ་ཨ་ར་ལི་ཨྲི་ཨྲི་ངོ་།	བརྗོད་ཅིང་།	དམ་ཇས་མཐུན་པའི་གཏོར་མ་	
	འདི་བཞེས་ལ་།	བསྟན་པ་འཛིག་པའི་དམ་ཉམས་དགྲ་བོ་དང་།	བར་དུ་གཅོད་པའི་འབྱུང་པོ་ཕོ་མོ་རྣམས་།	ལྷས་ངག་ཡིད་གསུམ་ལྡང་དུ་མེད་པར་ནོན་།	རིག་སྒྲགས་དྲག་པོས་།		
ཏྲུག་	ཕྱོལ་བ་མེད་པར་ཆིངས་།	བྱས་པའི་ལས་དང་རྒྱས་མཐུག་ཏུ་ན་ནས་སོད་།	རྟག་ཏུ་ཐར་བ་མེད་པའི་གནས་སུ་རྒྱག་།	ཅེས་དམར་གཏོར་དོང་ནང་དུ་འབྱལ་།	དེ་ནས་གནན་ཆས་ལ་		559
	དམིགས་ཏེ།	ན་མོ་ཙམ་བརྒྱད་བྲམ་སོགས་དགུག་གཞུག་དྲག་པོའི་མཐར།	རྩྱ་སེམས་ཅན་ལས་ངན་སྒྲིག་ཅན་གྱིད་།	གཏང་དོ་གཤེན་རྗེའི་ལག་ཏུ་གཏད་།	བཅིང་དོ་རྒྱ་མཆོའི་གཏིང་		
ཏྲུག་	དུ་བཅིངས་།	མནན་ནོ་རི་ར་བའོག་ཏུ་མནན་།	སྦྱང་དོ་འབྱུང་བ་བཞི་ལ་སྦྱངས་།	སྦྱོར་སྦྱོར་སྦྱོར་ལ་སྦྱོར་།	འདི་ལས་འདེམ་བར་མ་བྱེད་ཅིག་།	བསྟན་དེ་ཙམ་གྱིས་ཀྱང་ཆོག་།	

[illegible]

༡༡། བྱུང་། གྲུབ་པའི་དགྲ་པོ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང་། བྱི་དགྲ་མེ་ལྟར་འབར་བར་བྱེད་པའི་དགྲ་པོ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང་། རང་
 དགྲ་རྒྱུང་ལྟར་འཛུབ་པར་བྱེད་པའི་དགྲ་པོ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང་། རྒྱུབ་ནས་འདེད་པའི་དགྲ་པོ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང་། མདུན་ནས་བསྐྱུག་པའི་དགྲ་པོ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་
 བྱུང་། བཟང་དགྲ་གོང་ནས་བསྒྲིགས་པའི་དགྲ་པོ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང་། ངན་དགྲ་འོག་ནས་འཇམ་པའི་དགྲ་པོ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང་། ལུས་ལ་སྐྱུལ་ལྟར་འབྲིལ་བའི་དགྲ་པོ་
 ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང་། གླུང་ནས་རྒྱབ་ལྟར་འབྲིལ་བའི་དགྲ་པོ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང་། ཞབས་སུ་དོང་ལྟར་འདུ་བའི་དགྲ་པོ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང་། ལོང་བ་བརྒྱུའི་མི་ཁ་
 ཟུག་པ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང་། ངན་པ་སྟོང་གི་བྲམ་ཆུ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང་། སྒྲ་དགྲ་ལག་གིས་བཅར་བའི་དགྲ་པོ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང་། བྱི་དགྲ་ཡིད་ལ་བརྒྱག་པའི་
 དགྲ་པོ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང་། ད་དགྲ་མདུན་ནས་བཤམས་པའི་དགྲ་པོ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང་། མདུན་ནས་བྱི་ལྟར་ཟུག་པའི་དགྲ་པོ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང་། ལོགས་

다

ནས་སྤྱང་ལྟར་འཇབ་པའི་དབྱ་བོ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང། གཟུགས་ཅན་དབྱ་བོའི་དམག་དབྱང་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང། གཟུགས་མེད་ལྟ་འདྲིའི་ཟུམ་བུ་དང་པ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང། འབྱུང་བཞིའི་དབྱ་དར་བ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང། གླེས་པ་མོ་བརྒྱའི་མདའ་གཡ་དུ་སྐྱོང་བའི་མི་ཁ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང། ཟ་མ་མོ་བརྒྱའི་འཕོང་རན་སྐྱོང་བའི་མི་ཁ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང། གྲིས་པ་རྒྱུད་གི་ཆེ་ར་ན་སྐྱོང་བའི་མི་ཁ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང། མགར་བའི་སོལ་ཁང་དུ་སྐྱོང་བའི་མི་ཁ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང། མཉན་པའི་གྲུ་རྩྭ་གས་སུ་སྐྱོང་བའི་མི་ཁ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང། མགོན་པོ་ཁ་དལ་གྲིས་སྐྱོང་བའི་མི་ཁ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང། དབྱ་ཆགས་པ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང། བདུད་ལངས་པ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང། སྤྲུགས་པའི་སྤྲུག་ཁང་དུ་སྐྱོང་བའི་མི་ཁ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང། བོན་པོའི་གཡང་གཡ་དུ་སྐྱོང་བའི་མི་ཁ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང། སྒྲ་མའི་ཆོས་ར་ན་སྐྱོང་བའི་མི་ཁ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང། བརྩན་པའི་ཆོགས་གཡ་དུ་སྐྱོང་བའི་མི་ཁ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང། བུ་མའི་བྲོ་རན་སྐྱོང་བའི་མི་ཁ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུང། གཙོ་

འདྲིལ་ས་ཤིང་གསུང་འབྲུམ།

ཕྱི་	༄༅། །པོའི་གྲོས་ར་ན་གྲོང་བའི་མི་ཁ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུབ།	བརྒྱུ་ཁ་མང་གིས་གྲོང་བའི་མི་ཁ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུབ།	སྟོང་མི་ག་མང་གིས་བལྟ་བའི་མི་ཁ་	ཾ
	ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུབ། ཟ་དགོས་ཟེར་བའི་དགྲ་བོ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུབ།	འཕྲོག་དགོས་ཟེར་བའི་དགྲ་བོ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུབ།	བཙེམ་དགོས་ཟེར་བའི་དགྲ་བོ་ཐམས་	
	ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུབ། བརྟུང་དགོས་ཟེར་བའི་དགྲ་བོ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུབ།	གསོད་དགོས་ཟེར་བའི་དགྲ་བོ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུབ།	བརྟུང་དགོས་ཟེར་བའི་དགྲ་བོ་ཐམས་ཅད་	
ཕྱི་	ནན་ཆིངས་བྱུབ། ཉེ་བས་དགྲ་ཞོམ་བྱེད་པའི་དགྲ་བོ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུབ།	བྲིས་མཆོས་ཀྱིས་རྟུ་ཞོམ་བྱེད་པའི་དགྲ་བོ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུབ།	སྐྱེས་པ་ཕེའི་ཕོ་སྤྱི་ལངས་པ་	565
	ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུབ། བྱུང་མེད་ཀྱི་མོ་སྤྱི་ལངས་པ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུབ།	བྲིས་པའི་རྩུང་སྤྱི་ལངས་པ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུབ།	རྒྱན་པའི་རྒྱན་སྤྱི་ལངས་པ་ཐམས་ཅད་ནན་	
	ཆིངས་བྱུབ། གཞོན་པའི་གཞོན་སྤྱི་ལངས་པ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུབ།	དར་མའི་དར་སྤྱི་ལངས་པ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུབ།	ཕུང་སྤྱི་གོད་སྤྱི་ལངས་པ་ཐམས་ཅད་ནན་ཆིངས་བྱུབ།	
ཀླུ་				

འཛིགས་སྒྲིང་གསུང་འབུམ།

ཐུ་	༄༅། །བཅུ་བཅུ་གསུམ་ཏེ་གདབ་པ་ རི་རབ་བརྩེད་པས་སྟོང་ནས་མཉན་པ་ དཔལ་བོའི་བློ་གར་བཅས་ཏེ་བརྟུང་ བསྐྱལ་པ་ཇི་སྟེད་མཐའ་རུ་མཉན་པ་ ཨོའི་ལྷོ་ལྷོ་ལྷོ་	འ
ཐུ་	སྟོ་སྟོ་ཡ་ནན་ ཞེས་བློ་བརྟུང་། དེ་རྩེས་གོང་གཞོན་གཏོར་མ་གཞུང་བཞིན་འཕངས། སྟོ་ན་གཏོར་གཞོང་མཉན་སྟེང་དུ་ཁ་སྐྱབ་ལ། ལྷོ། སྐྱུ་ཞིའི་མཐར། སྟོང་གསུམ་བརྟུང་ བ་དཔལ་གྱི་གཞུང་ཡས། སོགས་བརྩེད་མཐར་གནན་བྱ་གཞོན་བྱེད་ཐམས་ཅད་གསལ་སྟོང་འཛིན་མེད་ངང་ལ་དར་ཅིག་མཉམ་པར་འཛིག་པ་ནི་དོན་དམ་པའི་མཉན་པ་སྟེ་ཆོགས་ཆུང་ལ་དོན་ ཆེ་བཞིག་གོ། །རྟུང་གཞན་དང་མཁས་པའི་མན་ངག་ཏུ་རང་ལ་ཕྱིར་མི་ལྟོག་པའི་གནད་འགག་གསུངས་པའང་སྐབས་འདི་ཉིད་དུ་བྲན་པར་བྱ། སྟོ་ཆིངས་ལས། དག་བག་གསུམ་ཞི་བའི་ ཏྲགས་ལྷན་ན་ བཤགས་ཤིང་གསོ་བའི་ཆོག་དང་ ཆོ་ཆོག་དག་ལ་འབད་པར་བྱ་ ཞེས་གསུངས་པ་བཞིན་ནང་དུ་ལོག་ནས་ནོངས་བཤགས། གཏང་རག་ཆོ་འགྲུགས་སོགས་བྱ་ བ་ཡང་གནད་འགག་གོ། །འདིར་སྐྱས་པ། རབ་འབར་འཛིགས་བྱེད་འཇམ་དཔལ་ཏྲ་ལའི་མདོག་ །རབ་ཏུ་བྲོས་པ་ཆོ་འཆི་ཡུལ་གསུམ་གྱི། །རབ་འབྱུངས་ལས་བཞིའི་ཕྱིན་ལས་ན་	567

ཐུན་	༄༅། །ཞིག་གིས་བྱུང་བ་རྒྱན། །འགྲུགས་འདྲན་སོགས་ཀྱི་འདོན་ཆ་བྱང་བ་དག་རིག་འཛིན་དབང་པོའི་སྤྱིའི་ལྡན་གས་བསྒྲིགས་ལ་སྐབས་བབ་ཀྱི་བསྐྱར་ཁ་བག་ཙམ་རེ་བྱས་	ཾ
ཏེ།	ཟབ་ཆོས་འདི་ཉིད་ཀྱི་བཀའ་བབས་གཏེར་ཆེན་སྒྲ་མ་ངེས་པ་དོན་གྱི་ཐམས་ཅད་མ་བྱེད་པ་ལེ་ཆེན་བེ་རོ་གཉིས་པ་རྩ་ཡབ་སྤིང་དུ་གཤེགས་ནས་བབྱང་བྱ་རིག་བྱེད་སྤྱོ་གཟུགས་སྤེབས་པ་	
ཉི་ཤུ་ཐམས་ཀྱི་	འཛིན་བྱེད་ཅེས་མེ་པོ་བྱི་བའི་ལོ། །དཔོ་རྒྱའི་དཀར་ཕྱོགས་ཀྱི་སྤྱོང་པ་གཉིས་པའི་ཆོས་ལ་དམག་དཔོན་རྩ་ལྷར་འབྱོག་འབྱོས་རྩེ་མ་པའི་དུས་ཆོས་རྩུབ་མོར་རིག་པ་འཛིན་པ་དབང་ཆེན་མ་བྱེད་	
ལྟོ་	བརྩེའི་འོད་ཟེར་གྱིས་སྤེལ་བ་བསྐྱར་དགྲ་གཞིམ་པའི་རྒྱུར་གྱུར་ཅིག། །	569
ལྟོ་		
ལྟོ་		
ལྟོ་		

གསལ་	༄༅། ། བོར་བཟུང་། ཁོག་འབུབས་ཀྱི་མན་ངག་འགའ་ཞིག་གིས་བྱར་བརྒྱན། འགྲུགས་འདྲེན་སོགས་ཀྱི་འདོན་ཆ་བྱང་བདག་རིག་འཛིན་དབང་པོའི་སྡེའི་ལྷ་གས་	ཨ
ཉི་ཤུ་ཐམས་པ་བྱོན།	བསྐྱེགས་ལ་སྐྱབས་བབ་ཀྱི་བསྐྱར་ཁ་བག་ཙམ་རེ་བྱས་ཏེ། ཟབ་ཆོས་འདི་ཉིད་ཀྱི་བཀའ་བབས་གཏེར་ཆེན་ལྷ་མ་ངས་པ་དོན་གྱི་ཐམས་ཅད་མཁྱེན་པ་ལོ་ཆེན་བེ་རོ་གཉིས་པ་རྩ་ཡབ་སྤིང་དུ་	
གསལ་	གཤེགས་ནས་བཟང་བྱ་རིག་བྱེད་སྒྲུ་གཟུགས་སྟེབས་པ་འཛིན་བྱེད་ཅེས་མེ་མོ་བྱི་བའི་ལོ། དཔོ་ལྷའི་དཀར་སྟོགས་ཀྱི་སྟོང་པ་གཉིས་པའི་ཆོས་ལ་དམག་དཔོན་ཅུ་ལྷར་འབྱོག་འབྱོས་རྩོམ་པའི་	
གསལ་	དུས་ཆོས་རྩུབ་མོར་རིག་པ་འཛིན་པ་དབང་ཆེན་མཁྱེན་བཙུང་འོད་ཟེར་གྱིས་སྟེལ་བ་བསྟན་དག་གཞིམ་པའི་རྒྱར་གྱུར་ཅིག། །	569